

# FORM COATING E

## Hoja de datos de seguridad

De acuerdo con el Reglamento 29 CFR 1910.1200, el Reglamento (CE) No. 1272/2008 (CLP) (GHS), *el Reglamento de Productos Peligrosos* (HPR) (WHMIS 2015)

yo

### Section 1. Identification of the substance/mixture and of the company/undertaking

#### 1.1 Identificador del producto

**Forma del producto** Mezcla

**Nombre comercial** FORM COATING E

**Código de producto** FCE

#### 1.2 Usos pertinentes identificados de la sustancia o mezcla y usos desaconsejados

**Uso** Industrial. Solo para uso profesional.

#### 1.2.2 Usos desaconsejados

No hay información adicional disponible

#### 1.3 Datos del proveedor de la ficha de datos de seguridad

##### **Fabricante**

NOX-CRETE, INC.

1444 SOUTH 20TH STREET

OMAHA, NE 68108

Tel: 402-341-2080

Fax: 402-341-9752

Correo electrónico: [corporate@nox-crete.com](mailto:corporate@nox-crete.com)

Sitio web: [www.nox-crete.com](http://www.nox-crete.com)

#### 1.4 Número de teléfono de emergencia

**Número de emergencia**

Chemtrec (800) 424-9300

Chemtrec fuera de los EE. UU. 703-527-3887

### Section 2. Hazards identification

#### 2.1 Clasificación de la sustancia o mezcla

Áspid. Cat 1 H304  
Toxicología aguda. Categoría 4 H302+H332

**Texto completo de las frases H, véase la sección 16**

**Efectos fisicoquímicos, para la salud humana y el medio ambiente adversos**

No hay información adicional disponible

#### 2.2 Elementos de etiqueta



**Palabra de advertencia**

Peligro

**Indicaciones de peligro**

H304 – Puede ser mortal si se ingiere y entra en las vías respiratorias  
H302+H332 – Nocivo si se ingiere o se inhala

**Prevención**

P203- Obtenga, lea y siga todas las instrucciones de seguridad antes de usar

De acuerdo con el Reglamento 29 CFR 1910.1200, el Reglamento (CE) No. 1272/2008 (CLP) (GHS), *el Reglamento de Productos Peligrosos* (HPR) (WHMIS 2015)

<b>Respuesta:</b>	P301 + P316 - SI SE REVUELCA: Obtenga ayuda médica de emergencia de inmediato P331 – NO inducir el vómito
<b>Almacenamiento:</b>	P405 – Tienda cerrada con llave P501 - Deseche el contenido/contenedor de acuerdo con Normativa local/regional/nacional/internacional.
<b>2.3 Otros peligros</b>	Ninguno conocido

Texto completo de las frases H y P: véase la sección 16

### **Section 3. Composition / information on ingredients**

#### **3.1 Sustancias**

No aplicable

#### **3.2 Mezcla**

Nombre	Identificador del producto	%
Destilados de petróleo, tratados hidráulicamente	Secreto Comercial	Secreto Comercial
Conservante	Secreto Comercial	Secreto Comercial

De acuerdo con 29CFR 1910.1200(i), la identidad química específica (y/o) la concentración puede conservarse como secreto comercial, mientras que todas las propiedades y efectos sobre la salud y la seguridad se incluyen en la SDS. El resto de los ingredientes no son peligrosos o tienen una concentración inferior al 1% (o 0,1% en el caso de carcinógenos, toxinas reproductivas o sensibilizantes respiratorios).

Texto completo de las frases H y P: véase la sección 16

### **Section 4. First aid measures**

#### **4.1 Descripción de las medidas de primeros auxilios**

**Medidas de primeros auxilios: generalidades** Busque consejo/atención médica si se siente mal. Nunca des nada por boca a una persona inconsciente.

#### **Medidas de primeros auxilios después de la inhalación**

Si el individuo experimenta náuseas, mareos, tiene dificultad para la respiración Busque un profesional de la salud de inmediato. Retirar al aire libre y mantener en reposo en una posición cómoda para respirar. En todos los casos de duda, o cuando los síntomas persistan, consulte a un médico.

#### **Medidas de primeros auxilios después del contacto con la piel**

Si la irritación de la piel persiste, busque atención médica. Quitar o quitar inmediatamente toda la ropa contaminada. Lavar inmediatamente con abundante agua y jabón.

#### **Medidas de primeros auxilios después del contacto visual**

Cuando se usen lentes de contacto, quíteselos si es posible. En caso de contacto con los ojos, enjuague inmediatamente con abundante agua corriente durante 10 a 15 minutos mientras mantiene los párpados separados. Si la irritación persiste, busque atención médica de inmediato.

#### **Medidas de primeros auxilios después de la ingestión**

De acuerdo con el Reglamento 29 CFR 1910.1200, el Reglamento (CE) No. 1272/2008 (CLP) (GHS), *el Reglamento de Productos Peligrosos* (HPR) (WHMIS 2015)

Enjuague la boca. NO induzca el vómito. Busca atención médica inmediatamente.

#### **4.2 Síntomas y efectos más importantes, agudos y tardíos**

**Síntomas/lesiones después de la inhalación** Puede causar irritación de las vías respiratorias. La sobreexposición a los vapores puede provocar dolor de cabeza, náuseas, somnolencia o mareos.

**Síntomas/lesiones después del contacto con la piel**

Puede causar irritación de la piel o sensación de ardor

**Síntomas/lesiones después del contacto visual**

Puede causar irritación o lesiones en los ojos

**Síntomas/lesiones después de la ingestión** Lávese la boca con agua. Lleve a la víctima al aire libre y manténgala en reposo en una posición cómoda para respirar. Si se ha ingerido material y la persona expuesta está consciente, dele pequeñas cantidades de agua para beber. No induzca el vómito a menos que se lo indique el personal médico. Busque atención médica si presenta síntomas.

#### **4.3 Indicación de cualquier atención médica inmediata y tratamiento especial necesario**

No hay información adicional disponible

### **Section 5. Firefighting measures**

#### **5.1 Medios de extinción**

**Medios de extinción adecuados** Utilice medios de extinción de incendios apropiados para los materiales circundantes.

Químico seco, espuma, dióxido de carbono

No utilice un chorro de agua pesada

#### **5.2 Riesgos especiales derivados de la sustancia o mezcla**

**Reactividad**

Los productos de descomposición térmica pueden causar un peligro para la salud.

#### **5.3 Consejos para los bomberos**

**Instrucciones de extinción de incendios**

Este material libera vapores cuando se calienta por encima de la temperatura ambiente. Use agua pulverizada o niebla para enfriar los recipientes expuestos.

Los bomberos deben usar aparatos de respiración autónomos (SCBA, por sus siglas en inglés) y equipo de protección completo para combatir cualquier incendio químico.

Al calentar o quemar, se pueden liberar gases/vapores nocivos.

Este producto puede hacer que el suelo se vuelva resbaladizo.

### **Section 6. Accidental release measures**

#### **6.1 Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia**

**Medidas generales**

Elimine cualquier fuente de ignición. Dique o embalse el material derramado. Tomar precauciones adecuadas para garantizar su propia salud y seguridad antes de intentar el control o la limpieza de derrames.

Equipe al equipo de limpieza con el equipo de protección adecuado.

Evite el ingreso a alcantarillas y aguas públicas.

Notifique a las autoridades si el líquido ingresa a las alcantarillas o aguas públicas.

#### **6.3 Métodos y materiales de contención y limpieza**

**Métodos de limpieza**

Absorbe los derrames con sólidos inertes, como arcilla o tierra de diatomeas. Recoja en recipientes herméticos al vapor y deséchelo correctamente.

### **Section 7. Handling and storage**

De acuerdo con el Reglamento 29 CFR 1910.1200, el Reglamento (CE) No. 1272/2008 (CLP) (GHS), *el Reglamento de Productos Peligrosos* (HPR) (WHMIS 2015)

**7.1 Precauciones para una manipulación segura****Medidas de protección**

Lávese las manos y otras áreas expuestas con agua y jabón antes de comer, beber o fumar y al salir del trabajo. Proporcione una buena ventilación en las áreas de trabajo para evitar la formación de vapor. Cuando no esté en uso, mantenga los recipientes bien cerrados. Evite respirar vapor o neblina.

**Medidas de higiene**

Lave la ropa contaminada antes de volver a usarla.

**7.2 Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas las incompatibilidades****Condiciones de almacenamiento**

Almacene de acuerdo con las regulaciones locales. Almacenar en el envase original en un lugar fresco y bien ventilado. Mantenga los recipientes bien cerrados hasta que estén listos para usar. **Evite que se congele.**

**Materiales incompatibles**

Fuertes agentes oxidantes

**Temperatura de almacenamiento**

Evite la exposición a temperaturas bajo cero.

**Section 8. Exposure controls/personal protection****8.1 Parámetros de control****Límites de exposición ocupacional**

Nombre del ingrediente	Límites de exposición ocupacional ACGIH TLV (Estados Unidos)
Destilados de petróleo, tratados hidráulicamente	TWA: 5 mg/m <sup>3</sup> 8 horas en forma de niebla

**8.2 Controles de exposición****Controles de ingeniería apropiados**

Úselo con ventilación adecuada para mantener las concentraciones de vapor del producto TLV especificado por debajo

Se recomiendan gafas químicas y/o protectores faciales para evitar posibles contactos, irritaciones o lesiones con los ojos.

**Protección ocular y facial**

Use guantes resistentes a los productos químicos y ropa protectora adecuada, y botas según sea necesario para evitar el contacto con la piel. Lavar la piel expuesta frecuentemente con agua y jabón. La ropa sucia debe lavarse antes de la reutilización.

**Protección de la piel**

La ventilación general de la habitación suele ser adecuada. Evite respirar la neblina o vapores del producto. El uso de un respirador es adecuado, se recomienda siempre que las concentraciones en el aire superen el TLV.

**Protección respiratoria****Section 9. Physical and chemical properties****9.1 Información sobre las propiedades físicas y químicas básicas**

Apariencia	Emulsión lechosa
Olor	Leve
Umbral de olor	No hay datos disponibles
PH	No hay datos disponibles
Punto de fusión	No hay datos disponibles
Punto de congelación	No hay datos disponibles
Punto de ebullición	100 C (212 F)
Punto de inflamabilidad	> 94 C > 200 F
Tasa relativa de evaporación (acetato de butilo = 1)	No hay datos disponibles
Inflamabilidad (sólido, gas)	No hay datos disponibles
Límites de explosividad superior/inferior	No hay datos disponibles
Presión de vapor	No hay datos disponibles

De acuerdo con el Reglamento 29 CFR 1910.1200, el Reglamento (CE) No. 1272/2008 (CLP) (GHS), *el Reglamento de Productos Peligrosos* (HPR) (WHMIS 2015)

<b>Densidad de vapor</b>	No hay datos disponibles
<b>Densidad relativa (gravedad específica)</b>	0.972 Kg por Litro 8.1 Lbs por Galón
<b>Solubilidad</b>	Agua: Soluble
<b>Coeficiente de reparto n-octanol/agua</b>	No hay datos disponibles
<b>Temperatura de autoignición</b>	No hay datos disponibles
<b>Viscosidad</b>	No hay datos disponibles
<b>Contenido de COV</b>	Menos de 100 gramos por litro

**Section 10. Stability and reactivity**

<b>10.1 Reactividad</b>	No hay información adicional disponible
<b>10.2 Estabilidad química</b>	Estable en condiciones normales
<b>10.3 Posibilidad de reacciones peligrosas</b>	No se producirá una polimerización peligrosa.
<b>10.4 Condiciones a evitar</b>	Evite la exposición a temperaturas bajo cero.
<b>10.5 Materiales incompatibles</b>	Fuertes agentes oxidantes
<b>10.6 Productos de descomposición peligrosos</b>	Monóxido de carbono, dióxido de carbono y diversos hidrocarburos

**Section 11. Toxicology information****11.1 Información sobre los efectos toxicológicos**

<b>Toxicidad aguda</b>	No se esperan efectos adversos en el uso previsto.
<b>Irritación/corrosión de la piel</b>	Puede causar irritación de la piel
<b>Ojos</b>	Puede causar irritación y daño ocular grave.
<b>Respiración o sensibilización de la piel</b>	Puede causar irritación respiratoria
<b>Mutagenicidad de las células germinales</b>	No hay datos disponibles
<b>Carcinogenicidad</b>	Ningún componente de este producto presente en niveles superiores al 0,1 % es identificado como carcinógeno por el Programa Nacional de Toxicología de los Estados Unidos, la Ley de Seguridad y Salud Ocupacional de los Estados Unidos, o la Agencia Internacional de Investigación sobre el cáncer (IARC)
<b>Toxicidad reproductiva</b>	No hay datos disponibles
<b>Toxicidad específica en órganos diana</b>	
<b>Exposición única</b>	No hay datos disponibles
<b>Exposición repetida</b>	No hay datos disponibles
<b>Peligro de aspiración</b>	No hay datos disponibles

**Section 12. Ecological information**

<b>12.1 Ecotoxicidad</b>	No establecido
<b>12.2 Persistencia y degradabilidad</b>	No establecido
<b>12.3 Potencial bioacumulativo</b>	No establecido
<b>12.4 Movilidad en el suelo</b>	No hay información adicional disponible
<b>12.5 Otros efectos adversos</b>	Evite la liberación al medio ambiente

**SECTION 13. Disposal Considerations****13.1 Métodos de tratamiento de residuos**

El usuario de este material tiene la responsabilidad de deshacerse del material no utilizado, los residuos y los contenedores de conformidad con todas las leyes y regulaciones locales, estatales y federales con respecto al tratamiento, almacenamiento y eliminación de residuos peligrosos y no peligrosos.

**SECTION 14. Transport information**

De acuerdo con el Reglamento 29 CFR 1910.1200, el Reglamento (CE) No. 1272/2008 (CLP) (GHS), *el Reglamento de Productos Peligrosos* (HPR) (WHMIS 2015)

**De acuerdo con ADR / RID / ADNR / IMDG / OACI / IATA / DOT**

<b>14.1 Número de las Naciones Unidas</b>	No mercancías peligrosas en el sentido de las normas de transporte.
<b>14.2 Nombre de envío propio de la ONU</b>	No aplicable
<b>14.3 Clase(s) de peligro para el transporte</b>	No aplicable
<b>14.4 Grupo de embalaje</b>	No aplicable
<b>14.5 Riesgos medioambientales</b>	No hay información adicional disponible
<b>14.6 Precauciones especiales para el usuario</b>	
<b>14.7 Transporte a granel según</b>	
<b>Anexo II del Convenio MARPOL 73/78 y el Código IBC</b>	No hay información adicional disponible
<b>14.8 Transporte a granel según</b>	
<b>CFR 49 173.15</b>	No aplicable

**SECTION 15. Regulatory information****15.1 Normas/legislación en materia de seguridad, salud y medio ambiente específica para la sustancia o mezcla****15.1.2 Regulaciones de EE. UU.****Artículo 313**

No contiene ingredientes iguales o superiores al nivel de informe De Minimus

**TSCA**

Todos los ingredientes están listados o exentos

**PROPIUESTA 65****No aplicable****15.1.3 Regulaciones de Canadá**Esta FDS ha sido preparada de acuerdo con los criterios de peligro de la *Reglamento de Productos Peligrosos* (HPR) (WHMIS 2015) y la SDS

Contiene todos los información requerida por el HPR

**DSL**

Todos los ingredientes están listados o exentos

**15.2 Evaluación de la seguridad química** No se ha llevado a cabo una evaluación de la seguridad química.**Section 16. Other information**

Fecha de emisión / revisión 6-23-2025

Versión 5.1

Número 14

Fecha de la edición anterior / revisión 6-12-2025

Preparador Nox-Crete, Inc.

**Documentación de referencia La**

información y las recomendaciones contenidas en este documento son, según el leal saber y entender de Nox-Crete, Inc., precisas y confiables a partir de la fecha de publicación. Puede ponerse en contacto con Nox-Crete, Inc. para asegurarse de que este documento sea el más actualizado disponible de Nox-Crete, Inc. La información y las recomendaciones se ofrecen para que el comprador/usuario las considere y las examine. Es responsabilidad del comprador/usuario cerciorarse de que el producto es adecuado para el uso previsto. Se deben proporcionar advertencias apropiadas y procedimientos de manejo seguro a todos los manipuladores y usuarios. Dado que las condiciones de uso del producto no están bajo el control del fabricante, es deber del comprador/usuario determinar las condiciones necesarias para el uso seguro de este producto. Dado que la información proporcionada en este documento puede haberse obtenido en parte de laboratorios independientes u otras fuentes que no están bajo nuestra supervisión directa, no se garantiza que la información sea precisa, confiable, completa o representativa y el comprador / usuario puede confiar en ella solo bajo su riesgo. No hemos hecho ningún esfuerzo por censurar u ocultar aspectos nocivos de este producto. Además, dado que no podemos anticipar ni controlar las diferentes condiciones en las que se puede utilizar esta información o nuestros productos, no garantizamos que las precauciones de salud y/o seguridad que hemos sugerido sean adecuadas para todas las personas y/o situaciones que impliquen su manipulación o uso. Del mismo modo, no ofrecemos ninguna garantía de ningún tipo de que el uso o la eliminación de este producto cumpla con todas las leyes federales, estatales o locales. Es obligación de cada comprador/usuario del producto mencionado en este documento determinar y cumplir con los requisitos de todos los estatutos aplicables. Si el comprador/usuario vuelve a empaquetar este producto, es responsabilidad del comprador/usuario asegurarse de que se incluya la salud, la seguridad y otra información necesaria adecuada con y/o en el contenedor. Nox-Crete, Inc. insta a cada cliente o destinatario de esta SDS a estudiarla cuidadosamente y consultar a la experiencia adecuada, según sea necesario o apropiado, para



chemical solutions to **concrete** problems

# FORM COATING E

## Hoja de datos de seguridad

De acuerdo con el Reglamento 29 CFR 1910.1200, el Reglamento (CE) No. 1272/2008 (CLP) (GHS), *el Reglamento de Productos Peligrosos* (HPR) (WHMIS 2015)

---

conocer y comprender los datos contenidos en esta SDS y cualquier peligro asociado con este producto. Queda terminantemente prohibida la alteración de este documento. Excepto en la medida en que lo exija la ley, no se permite la republicación o retransmisión de este documento, en su totalidad o en parte.

### Texto completo de las frases H y P

H304 – Puede ser mortal si se ingiere y entra en las vías respiratorias

H302+H332 – Nocivo si se ingiere o se inhala

P203- Obtenga, lea y siga todas las instrucciones de seguridad antes de usar

P301 + P316 - SI SE REVUELCA: Obtenga ayuda médica de emergencia de inmediato

P331 – NO inducir el vómito

P405 – Tienda cerrada con llave

P501 - Deseche el contenido/contenedor de acuerdo con las regulaciones locales/regionales/nacionales/internacionales.